



**Atatürk Üniversitesi**



---

**ATATÜRK ÜNİVERSİTESİ**  
Astrofizik Araştırma ve  
Uygulama Merkezi  
(ATASAM)

---

---

**ATATÜRK ÜNİVERSİTESİ**  
Deprem Araştırma Merkezi  
(ATADAM)

---

---

**İŞBİRLİĞİ PROTOKOLÜ**

---

### 1.0. AMAÇ

Atatürk Üniversitesi Astrofizik Uygulama ve Araştırma Merkezi (ATASAM) ve Atatürk Üniversitesi Deprem Araştırma Merkezi (ATADAM), karşılıklı iş birliğini ve ortak anlayışı teşvik etmek ve geliştirmek amacıyla, eğitsel, ArGe ve bilimsel işbirliğinde bulunmak üzere mutabakata varmışlardır.

### 2.0. TARAFLAR

Bu işbirliği Protokolü (*bundan sonra "Protokol" olarak anılacaktır*) Atatürk Üniversitesi Deprem Araştırma Merkezi (ATADAM) ile Atatürk Üniversitesi Astrofizik Uygulama ve Araştırma Merkezi (ATASAM) arasında akdedilmiştir. ATASAM ile ATADAM, bundan böyle ayrı ayrı '*Taraf*' ve birlikte '*Taraflar*' olarak ifade edilebilecektir.

### 3.0. KAPSAM

- 3.1. Taraflar, her iki merkezin ortak bilimsel, ArGe ve bilgi paylaşımı çalışmalarını üzerine işbirliği yapmaları konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.2. Taraflar, öncelikli ve çalışma konularıyla ilgili araştırma alanlarına (*uzay bilimleri ve teknolojileri, iletişim, otomasyon, yazılım, yerbilimleri, sismoloji, mühendislik gibi*) yönelik ortak proje konularını belirleme amacıyla ilgili personellerin karşılıklı ziyaretler gerçekleştirmeleri konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.3. Taraflar, BAP, TÜBİTAK, KUDAKA, Bakanlıklar, vb. hibe ve/veya proje çağrılarında başvurular için alan bazlı işbirlikleri yapmaları ve ortak projeler geliştirmeleri konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.4. Taraflar, ilgili alanlara yönelik açılan hibe ve/veya proje çağrılarını diğer Taraf ile paylaşma konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.5. Taraflar, bulundukları personellerin, ilgili alanlar ve ortak projeler kapsamında karşılıklı olarak birimlerinde kısa süreli (*proje/iş süresine bağlı olarak uzatılabilir ve/veya kısaltılabilir*) çalışma imkanı sağlanması konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.6. Taraflar, ekiplerinin eğitim programlarında işbirlikleri yapma, karşılıklı bilgi paylaşımı, personel desteği sağlama, eğitim amaçlı ders notları hazırlama konusunda mutabakata varmışlardır.
- 3.7. Taraflar, ortak yürütülen projeler kapsamında karşılıklı materyal ve personel desteği sağlamaları konusunda mutabakata varmışlardır.



#### 4.0. MÜŞTEREK SORUMLULUKLAR

4.1. Taraflar, kapsam maddesinde belirtilen başlıklar ile ilgili olarak mutabık kalınan ve bir sözleşmeye bağlanan projeler dahilinde kendi görev ve yetki alanına giren faaliyetlere ilişkin karşılıklı olarak iyi niyet ve uyum içinde gerekli çalışmaları, desteği, koordinasyonu, bilgiyi ve belgeyi sağlamak için işbirliği yapacaklardır.

4.2. Yapılacak tüm çalışmalar karşılıklı mutabakat ve Taraflar'ın mevzuatları kapsamında gerçekleştirilecektir.

4.3. Taraflar, çalışmalarını kendi kuruluşlarında sürdürecektir. Ortak çalışma gerektiğinde, çalışma yeri karşılıklı mutabakat ile belirlenecektir. Taraflar birbirlerine, bu yerlere giriş - çıkış, çalışma ortamı veya koşulları ile benzeri konularda her türlü kolaylığı gösterecektir.

4.4. Taraflar, bu Protokol'ün amacı ve kapsamı doğrultusunda yerine getirilecek veya ileride belirlenecek olan faaliyetlerin gerçekleştirilmesinden sorumlu olacaklardır. Bu sorumluluğun gereği olarak birlikte hareket edecekler ve maksada yönelik tedbirleri birlikte alacaklardır.

4.5. Bu Protokol; Protokol'de açıklanan hükümler haricinde, Taraflar'a herhangi bir hak ve yükümlülük getirmez. Bu Protokol, Taraflar'ın birbiri adına herhangi bir borca veya anlaşmaya girme ya da diğer Tarafı sair şekilde borçlandırma veya üçüncü kişilere karşı bağlayıcı işlem yapma yetkisini vermemektedir.

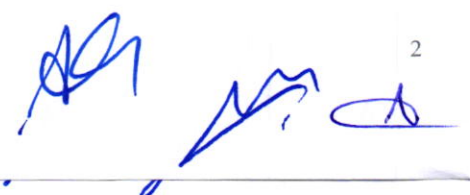
4.6. Madde 6'da belirtilen şartlar dâhilinde işbu Protokol'ün feshedilmesi veya sona ermesi halinde Taraflar'ın herhangi bir ad altında diğer Tarafı ve/veya 3 (üç) üncü Taraflar'ı tazmin yükümlülüğü olmayacaktır.

#### 5.0 FİKRİ VE SINAÎ MÜLKİYET HAKLARI

5.1. Protokol kapsamında yapılacak çalışmalar ile geliştirilen her türlü ürünlerin fikri ve sınai mülkiyet hakları ile ilgili hususlar muhtemel imzalanacak olan proje sözleşme ve/veya sözleşmelerinde ayrıca belirlenecektir.

#### 6.0 PROTOKOL SÜRESİ, DEĞİŞİKLİK VE SONA ERDİRME

6.1 Bu protokol, Taraflar'ın imzaya yetkili temsilcileri tarafından imzalanmasından itibaren yürürlüğe girecek ve 5 (beş) yıl süreyle yürürlükte kalacaktır. Protokol süresi gerekli görüldüğü takdirde Taraflar'ın karşılıklı mutabakatıyla belirlenen süre kadar uzatılabilecektir.





## 7.0 DEVİR VE TEMLİK YASAĞI

7.1 Taraflar, işbu Protokol'ü ve Protokol'de yer alan yetki, hak ve yükümlülükleri diğer Taraf'ın yazılı onayını almaksızın kısmen veya tamamen üçüncü şahıslara devir veya temlik edemeyecektir. Aksi halde işbu Protokol hükümsüz hale gelecektir.

## 8.0 TEBLİGATLAR ve İRTİBAT NOKTALARI

8.1 Taraflar, aşağıdaki adreslerini kanuni ikametgâh olarak göstermiş olup; Taraflar'ın bu adreslere ve burada belirtilen faks bilgilerine yapacakları tebligat kanuni adrese yapılmış sayılacaktır. Taahhütlü posta/elden teslim/posta kuryesi ile yapılan tebligat, diğer Taraf'a ulaştığı tarihi takip eden ilk iş günü geçerli olacaktır. Taraflar daha sonra teyiden taahhütlü posta/elden teslim/posta kuryesi yoluyla tebligatı yapılmak üzere, faks ile de tebligat yapabileceklerdir. Faks ile yapılan tebligatlarda, faksın gönderildiği tarihten sonraki ilk işgünü tebligata esas kabul edilecektir.

<b>ATASAM</b> <b>Atatürk Üniversitesi</b> <b>Astofizik Araştırma ve Uygulama Merkezi</b>	<b>Yazışma Adresi:</b> Atatürk Üniversitesi Astrofizik Araştırma ve Uygulama Merkezi (ATASAM) Müdürlüğü, ATASAM Binası, 25240, Yakutiye, Erzurum <b>Telefon</b> : 442 - 236 31 44 <b>Faks</b> : 442 - 236 31 45
<b>ATADAM</b> <b>Atatürk Üniversitesi</b> <b>Deprem Araştırma Merkezi</b>	<b>Yazışma Adresi:</b> Atatürk Üniversitesi, Deprem Araştırma Merkezi Müdürlüğü Çatı Yolu, Yenişehir, ATADAM Binası, 25240, Palandöken/Erzurum <b>Telefon</b> : 442 - 316 50 00 <b>Faks</b> : 442 - 316 17 17

8.2 Altmadde 8.1'de belirtilen adreslerde değişiklik olması halinde, en geç 5 (beş) iş gününde değişikliğin yapıldığı Taraf, diğer Taraf'ı bilgilendirecektir. Bildirimin yapılmadığı durumlarda, eski adrese yapılmış tebligat geçerli olacaktır.

## 9.0 PROTOKOL'ÜN FESHİ ve DURDURULMASI

9.1 Taraflar arasında imzalanacak işbu Protokol, haklı bir sebeple feshedilebilir.

## 10.0 ANLAŞMAZLIKLARIN ÇÖZÜMÜ

Taraflar arasında bir uyuşmazlık çıkması durumunda, Taraflar'dan biri tarafından diğer Taraf'a uyuşmazlık konusunun yazılı bildirimini müteakip 30 (otuz) gün içerisinde Taraflar bir araya gelip uyuşmazlığın çözümü konusunda bir anlaşma sağlamaya çalışacaklardır. Bu süre içerisinde Taraflar bir araya gelmezler ve/veya bir araya gelmelerine rağmen bir anlaşma sağlayamazlarsa, işbu Protokol'ün




uygulanmasından doğabilecek her türlü anlaşmazlığın çözümünde, Türkiye Cumhuriyeti maddi ve usul hukuku uygulanacak olup, T.C. Erzurum Merkez Mahkemeleri ile İcra Daireleri yetkilidir.

## 11.0. MADDE SAYISI VE YÜRÜRLÜK

İşbu Protokol, 11 (*onbir*) maddeden ve 5 (*beş*) sayfadan ibaret olup; **16/07/2019** tarihinde 2 (*iki*) nüsha olarak tanzim ve imza edilmiş, birer nüshalar Taraflar'ca alıkonulmuş, imza tarihinde yürürlüğe girmiştir.

**ATATÜRK ÜNİVERSİTESİ DEPREM ARAŞTIRMA  
MERKEZİ ADINA**

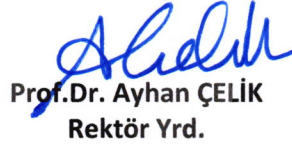


Dr. Öğr. Üyesi Çağlar ÖZER  
ATADAM Müdürü

**ATATÜRK ÜNİVERSİTESİ ASTROFİZİK  
ARAŞTIRMA VE UYGULAMA MERKEZİ ADINA**



Doç.Dr. Cahit YEŞİLYAPRAK  
ATASAM Müdürü



Prof.Dr. Ayhan ÇELİK  
Rektör Yrd.